

■ **SC Technology GmbH (SC Technology Sàrl) (SC Technology Ltd Liab. Co.)**, in Hendschiken, Schwarsterstrasse 2, 5604 Hendschiken, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 13. 12. 2002. Zweck: Entwicklung, Herstellung, Vertrieb und Lizenzierung von Trocknungsanlagen für Schlämme und ähnliche Produkte; kann Produkte, Handelsmarken und technische und industrielle Kenntnisse erwerben, verwalten und übertragen, Grundstücke und Beteiligungen erwerben, verwalten und veräussern, sich an anderen Dienstleistungs-, Industrie- und Handelsunternehmen beteiligen sowie Zweigniederlassungen errichten und Tochtergesellschaften gründen. Stammkapital: CHF 1'955'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Fortsetzung des Geschäftes der infolge Umwandlung ohne Liquidation in eine GmbH aufgelösten 'SC Technology AG', in Hendschiken, und Übernahme deren Aktiven von CHF 12'126'160.-- und Passiven von CHF 10'171'160.--, gemäss Bilanz per 31.08.2002. Das Aktienkapital von CHF 1'955'000.--, wird in Stammkapital umgewandelt. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wessex Water Ltd, in Bristol (UK), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'954'000.--; Harris, Keith, britischer Staatsangehöriger, in Wiltshire (UK), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Williams, Paul, britischer Staatsangehöriger, in Chippenham (UK), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Jacopini, Valerio, von Niederbipp, in Birmenstorf AG, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.